



**RETURN BIDS TO:  
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des  
soumissions - TPSGC**  
**Place du Portage, Phase III**  
**Core 0B2 / Noyau 0B2**  
**11 Laurier St./11, rue Laurier**  
**Gatineau**  
**Québec**  
**K1A 0S5**  
**Bid Fax: (819) 997-9776**

**REQUEST FOR PROPOSAL  
DEMANDE DE PROPOSITION**

**Proposal To: Public Works and Government  
Services Canada**

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods, services, and construction listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefor.

**Proposition aux: Travaux Publics et Services  
Gouvernementaux Canada**

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-jointes, les biens, services et construction énumérés ici sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

**Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Miscellaneous Special Projects Division (XN)/Division des  
projets spéciaux divers (XN)  
Canadian Building  
219 Laurier Ave. West, 13th Floor  
Room 13077  
Ottawa  
Ontario  
K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> TBIPS-STREAM 1&2	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> G9292-175967/A	<b>Date</b> 2016-04-15
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> G9292-175967	
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$XN-110-30125	
<b>File No. - N° de dossier</b> 110xn.G9292-175967	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-05-18</b>	<b>Time Zone Fuseau horaire</b> Eastern Standard Time EST
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Wong, Lisa	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> 110xn
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> ( ) - ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b> EMPLOYMENT AND SOCIAL DEVELOPMENT CANADA RCN-NCR- Gatineau 140 PROMENADE DU PORTAGE GATINEAU Quebec J8X4B6 Canada	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b> See Herein	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

## **Avis de projets de marchés (APM)**

### **Besoin de services professionnels en informatique centrés sur les tâches (SPICT)**

Numéro de la demande de soumissions : G9292-175967/A  
Autorité contractante : Lisa Wong  
Nom de l'organisation : SPAC  
Adresse électronique : lisa.wong@tpsgc-pwgsc.gc.ca

Le présent besoin est pour : Emploi et Développement social Canada (EDSC)

Seuls les titulaires d'AMA pour les SPICT qui détiennent actuellement un AMA pour des SPICT au palier 2, dans tous les volets et catégories de ressources et dans la Région de la capitale nationale en vertu la série d'AMA n° EN578-055605 peuvent présenter une soumission. L'AMA pour des SPICT n° EN578-055605 est incorporé par renvoi et fait partie de la présente demande de soumissions, comme s'il y était formellement reproduit, et est assujetti aux conditions contenues dans la présente demande de soumissions.

#### **Description du besoin:**

L'Organisation de soutien en service (OSS) pour SAP à Emploi et Développement social Canada (EDSC) a mis en place la solution maSGE (SAP) en avril 2014. Approuvée par le gouvernement, cette solution a remplacé l'ancien Système de gestion ministériel (SGM) en matière de gestion des finances et de matériel par la solution maSGE (SAP). Fondé sur une technologie et des processus modernes, l'état final souhaité est de créer un modèle de service cliquez-appellez-consultez, qui produira des solutions intégrées au chapitre de la gestion des ressources humaines (capital humain), des finances et du matériel, des biens, des investissements, de l'intégrité des données, de la sécurité du personnel, de l'approvisionnement et des technologies de l'information, et ce, en exploitant les fonctionnalités des nouveaux systèmes de planification des ressources organisationnelles (PRO).

Emploi et Développement social Canada (ESDC) a toujours besoin de ressources pour s'acquitter de différents rôles afin d'appuyer constamment l'amélioration et la stabilisation (phases d'exécution et de stabilisation) de la solution maSGE (SAP) mise en œuvre en avril 2014.

- 1) Volet de travail n° 1 : Services d'applications : Les ressources feront partie de l'équipe chargée du développement fonctionnel de SAP et s'occuperont du soutien des applications et du développement liés à la solution SAP.
- 2) Volet de travail n° 2 : Services à l'entreprise et services de gestion de projet : Les ressources feront partie de l'équipe chargée du développement fonctionnel de SAP et fourniront un soutien lié à la prestation de la solution grâce à de la formation, de la documentation et à la gestion des mises à jour et de projet.

VOLET DE TRAVAIL 1 – Services d'applications

CATÉGORIE DE RESSOURCES	NIVEAU D'EXPERTISE	NOMBRE ESTIMATIF DE RESSOURCES À L'OCTROI DU CONTRAT
A.1 Architecte d'applications et de logiciels	3	1
A.2 Analyste fonctionnel PRO	3	2

VOLET DE TRAVAIL 2 – SERVICES À L'ENTREPRISE ET DES SERVICES DE GESTION DE PROJETS

CATÉGORIE DE RESSOURCES	NIVEAU D'EXPERTISE	NOMBRE ESTIMATIF DE RESSOURCES À L'OCTROI DU CONTRAT
B.9 Développeur de didacticiels	3	0
B.11 Instructeur TI	3	0
P.1 Consultant en gestion du changement	3	1
P.9 Gestionnaire de projet	3	1

Les services seront offerts dans la région de la capitale nationale. L'entrepreneur fournira les services de la façon et au moment prescrits. Tous les besoins seront autorisés au moyen d'autorisations de tâches établies conformément au contrat.

**Date de début prévue :** Juin 2016

**Exigences en matière de sécurité :** LVERS : LVERS des Services professionnels centralisés numéro 6

**Nombre de contrats et de périodes proposés :**

On prévoit d'attribuer jusqu'à deux (2) contrats par volet de travail, pour un total pouvant aller jusqu'à quatre (4) contrats. Pour chacun des contrats, les services sont requis pour une période de douze (12) mois à compter de la date d'attribution du contrat, On accorde au Canada l'option irrévocable de prolonger la période du contrat jusqu'à trois (3) périodes d'options, y compris deux (2) périodes d'options de douze (12) mois, plus une période d'option supplémentaire de six (6) mois.

**Titulaire :**

Nom du ou des fournisseurs : S.I Systems, Valeur du contrat : \$9,232,285

Nom du ou des fournisseurs : IBM, Valeur du contrat : \$6,000,000

**Demandes de renseignements**

Les demandes de renseignements concernant le besoin associé à la présente demande de soumissions doivent être transmises au responsable des approvisionnements de SPAC identifié ci-dessus.

**AVIS IMPORANT AUX SOUMISSIONNAIRES :**

***1. Le présent avis de projet de marché a pour objectif d'aviser l'industrie d'une prochaine demande de proposition (DP) qui est prévu pour être publiée sur le site <https://achatsetventes.gc.ca/> à la fin d'avril 2016.***

***2. La méthode de prestation de services professionnels en informatique centrés sur les tâches (SPICT) est mise à jour chaque année. Si vous souhaitez connaître la façon de devenir un « titulaire d'AMA qualifié », veuillez communiquer avec : [RCNMDAI.-NCRIMOS@pwgsc.gc.ca](mailto:RCNMDAI.-NCRIMOS@pwgsc.gc.ca)***